



## Zmluva o pripojení žiadateľa o pripojenie do distribučnej sústavy (ďalej len „zmluva“)

Číslo zmluvy: ZoP/2022/587

### Čl. I Zmluvné strany

#### Prevádzkovateľ distribučnej sústavy

Obchodné meno : **Východoslovenská distribučná, a.s.**  
Sídlo : Mlynská 31, 042 91 Košice  
IČO : 36 599 361  
DIČ : 2022082997  
IČ DPH : SK2022082997  
Zastúpená : Ing. Radoslav Haluška, generálny riaditeľ  
Ing. Jaroslav Hrušč, riaditeľ divízie Sieťový obchod  
IBAN : [REDACTED]  
BIC (SWIFT) : [REDACTED]  
Zapísaná v registri : Obchodný register Okresného súdu Košice I., oddiel: Sa, vložka 1411/V

(ďalej len "PDS")

a

#### Žiadateľ o pripojenie

Obchodné meno : **Železnice Slovenskej republiky**  
Sídlo : Klemensova 8, 813 61 Bratislava  
Korešpondenčná adresa : Stromová 14, 040 01 Košice  
IČO/Dátum narodenia : 31364501  
DIČ : 2020480121  
IČ DPH : SK2020480121  
Zastúpená : Mgr. Marcel Beregi – riaditeľ Železničnej energetiky  
Kontakt : [REDACTED]  
IBAN : [REDACTED]  
BIC (SWIFT) : SUBASKBX  
Obchodný register Okresného súdu Bratislava I., oddiel: Po, vložka č.  
Zapísaná v registri : 312/B  
EIC kód odberného miesta : 24ZVS0000821283B (trafostanica)  
Adresa odberného miesta : Nacina Ves 072 21, parcela č. 1370/1

(ďalej len "žiadateľ")



## Čl. II Predmet zmluvy

1. Závazok PDS pripojiť zariadenie žiadateľa špecifikované v čl. V. a VI. tejto zmluvy do distribučnej sústavy v rámci maximálnej rezervovanej kapacity pripojenia vo výške **10 600 kW**.
2. Závazok žiadateľa uhradiť poplatok za pripojenie uvedený v čl. III. tejto zmluvy.
3. Technické podmienky pripojenia odberného zariadenia Žiadateľa do distribučnej sústavy PDS vyžadujú potrebu rozšírenia distribučnej sústavy PDS v rozsahu dozbrojenia rezervného poľa AJ 24 v ES0364-01 Michalovce 110/22 kV v stavbe „Nacina Ves, ŽSR - úprava ES0364-01 Michalovce“ (ďalej len „stavba“).

## Čl. III Cena za pripojenie (úhrada nákladov spojených so zabezpečením maximálnej rezervovanej kapacity pripojenia v distribučnej sústave)

1. Cena za pripojenie predstavuje podiel na oprávnených nákladoch za pripojenie - náklady spojené so zabezpečením maximálnej rezervovanej kapacity pripojenia v distribučnej sústave. Rozsah a podmienky úhrady oprávnených nákladov za pripojenie sú stanovené v osobitnom právnom predpise Úradu pre reguláciu sieťových odvetví a ktoré Prevádzkovateľ DS zverejňuje na svojej internetovej stránke.
2. Výška ceny za pripojenie na napätových hladinách vvn a vn je stanovená na základe platnej Vyhlášky Úradu a spôsob výpočtu poplatku je zverejnený na internetovej stránke PDS. Hodnoty pripojovacích poplatkov do distribučnej sústavy PDS na napätovej hladine nn, ktoré zohľadňujú amperickú hodnotu zaťaženia odberu elektroenergetického zariadenia, sú po schválení úradom uverejnené na internetovej stránke PDS. Miesto pripojenia na DS vrátane napätovej hladiny je stanovené na základe žiadosti o pripojenie vo vyjadrení PDS stanovujúcom technické podmienky pripojenia.
3. Žiadateľ berie na vedomie, že v prípade, ak bude v súvislosti s touto zmluvou nevyhnutné vykonanie preložky elektroenergetického rozvodného zariadenia, v zmysle § 45 zákona o energetike bude náklady na preložku znášať ten, kto potrebu preložky vyvolal. Náklady prevádzkovateľa DS spojené s pripojením žiadateľa na úrovni vvn a vn, ktoré priamo vyvoláva preložku časti distribučnej sústavy a montáž obchodného merania nad štandard definovaný PDS uhradí žiadateľ prevádzkovateľovi distribučnej sústavy na základe kalkulácie nákladov vypočítaných na základe odsúhlasenej projektovej dokumentácie, resp. na základe kalkulácie nákladov pri stanovení technických podmienok pripojenia PDS v zmysle bodu 1 tohto článku.
4. Cena predmetu zmluvy stanovená podľa bodov 1 a 2 je **655 186 EUR bez DPH**.
5. Cena predmetu zmluvy stanovená podľa bodu 3 je **0 EUR bez DPH**.
6. K cene bude fakturovaná DPH podľa platných legislatívnych predpisov.
7. PDS je oprávnený požadovať od žiadateľa zaplatenie zálohovej platby vo výške **655 186 EUR** v zmysle bodu 4 a zálohovej platby vo výške **0 EUR** v zmysle bodu 5 a žiadateľ je povinný zaplatiť zálohové platby za podmienok uvedených v tejto zmluve.



#### Čl. IV Platobné podmienky

1. Pri úhrade všetkých v tejto zmluve dojednaných platieb platia platobné podmienky uvedené v platných Obchodných podmienkach ku zmluve o pripojení do distribučnej sústavy, ktorých zmena je možná iba na základe rozhodnutia Úradu pre reguláciu sieťových odvetví a ktoré Prevádzkovateľ DS zverejňuje na svojej internetovej stránke. Obchodné podmienky platné ku dňu podpisu zmluvy sú uvedené v prílohe číslo 3 k tejto zmluve.

#### Čl. V Termín a miesto pripojenia

1. Miesto pripojenia: **ES0364-01 Michalovce 110/22 kV, pole AJ24**
2. Termín pripojenia: **do 5 pracovných dní od nadobudnutia právoplatného kolaudačného rozhodnutia stavby uvedenej v Čl. VII Ostatné dojednania bod 6**, od pripísania zálohovej platby na účet PDS, nadobudnutia účinnosti kolaudačného rozhodnutia týkajúceho sa časti elektroenergetického zariadenia ktoré nie je vo vlastníctve PDS, splnenia podmienok žiadateľom vymedzených v platných Obchodných podmienkach ku zmluve o pripojení do distribučnej sústavy a Technických podmienkach PDS, a splnenia záväzkov žiadateľa uvedených v článku VII tejto zmluvy, pričom tieto podmienky musia byť splnené súčasne.
3. PDS sa zaväzuje zabezpečiť pre žiadateľa požadovanú maximálnu rezervovanú kapacitu pripojenia v dohodnutom termíne, s výnimkou, ak tomu bránia okolnosti vymedzené v platných Obchodných podmienkach ku zmluve o pripojení do distribučnej sústavy.
4. Žiadateľ musí mať najneskôr ku dňu pripojenia uzatvorené všetky relevantné zmluvy potrebné na distribúciu a dodávku elektriny do odberného miesta, alebo na dodávku elektriny zo zariadenia žiadateľa, najmä zmluvu o prístupe do sústavy a distribúciu elektriny, ako aj zmluvu o dodávke elektriny alebo zmluvu o združenej dodávke elektriny alebo zmluvu o zúčtovaní odchýlky. V prípade, že žiadateľ nemá ku dohodnutému dňu pripojenia uzatvorené všetky potrebné zmluvy, PDS zariadenie žiadateľa nepripojí. K pripojeniu žiadateľa dôjde v takomto prípade v najbližší pracovný deň nasledujúci po dni, v ktorom žiadateľ preukáže PDS existenciu platne uzatvorených relevantných zmlúv.
5. PDS zariadenie žiadateľa takisto nepripojí v prípade, ak žiadateľ má ku dňu pripojenia stanovenému v tejto zmluve platne uzatvorené všetky relevantné zmluvy, ale účinnosť jednotlivých zmlúv má nastať v neskorší deň ako je deň pripojenia stanovený v tejto zmluve. V takýchto prípadoch bude zariadenie žiadateľa pripojené k dňu, od ktorého sú účinné relevantné zmluvy potrebné na distribúciu a dodávku elektriny do odberného miesta, alebo na dodávku elektriny zo zariadenia žiadateľa, najmä zmluvu o prístupe do sústavy a distribúciu elektriny, ako aj zmluvu o dodávke elektriny alebo zmluvu o združenej dodávke elektriny.
6. Posunutie termínu pripojenia z dôvodov uvedených v bodoch 4 a 5 tohto čl. V. sa nepovažuje za porušenie zmluvnej povinnosti PDS pripojiť zariadenie žiadateľa v dohodnutom termíne.



## Čl. VI

### Ostatné dojednania týkajúce sa miesta pripojenia

1. Vymedzenie vlastníckych vzťahov za miestom odbočenia od distribučnej sústavy: Elektrická stanica ES0364-01 Michalovce 110/22 kV je majetkom PDS. Zariadenie PDS bude končiť na káblových koncovkách spínacieho prvku v ES0364-01 Michalovce 110/22 kV zo strany odberu. Spínací prvok bude majetkom PDS. Zariadenie žiadateľa začína káblovými koncovkami podzemného VN 22 kV káblového vedenia od spínacieho prvku smerom ku KTM.
2. Špecifikácia odberného miesta: príloha číslo 1 tejto zmluvy.
3. Napätová hladina: **VN**
4. Maximálna rezervovaná kapacita (MRK) pripojenia: **10 600 kW**
5. Technické podmienky týkajúce sa odberného miesta: príloha č. 2 tejto zmluvy

## Čl. VII

### Ostatné dojednania

1. Ostatné dojednania sú upravené v platných Obchodných podmienkach, ktoré sú súčasťou prevádzkového poriadku zverejnené na internetovej stránke PDS.
2. Žiadateľ sa zaväzuje ku dňu podpisu tejto Zmluvy, v prípade že je stavebné povolenie vydané na žiadateľa, uzavrieť s PDS Zmluvu o postúpení práv a prevzatí záväzkov (zmena stavebníka) na stavebné objekty, ktoré súvisia s úpravou distribučnej sústavy a ktoré bude realizovať PDS.
3. Žiadateľ o pripojenie sa zaväzuje na vlastné náklady zabezpečiť v celej trase plánovanej výstavby elektroenergetického zariadenia, ktoré bude vo vlastníctve PDS, terénne úpravy na úrovni plánovanej geodetickej nuly.
4. Žiadateľ sa zaväzuje v zmysle Obchodných podmienok bod V. Ostatné dojednania bod 1 odovzdať PDS všetky potrebné podklady a technickú dokumentáciu vzťahujúce sa na úpravu relevantnej časti distribučnej sústavy:
  - 5 x projektová dokumentácia stavby v stupni pre realizáciu odsúhlasená bez pripomienok zo strany PDS; z toho 1 x PD overená príslušným orgánom vydávajúcim odborné stanovisko ku konštrukčnej dokumentácii vyhradeného technického zariadenia;
  - 1 x realizačná projektová dokumentácia v elektronickej podobe (e-mailom, na CD nosiči, prípadne iné);
  - originál odborného stanoviska ku konštrukčnej dokumentácii vyhradeného technického zariadenia;
  - vyjadrenia dotknutých orgánov, osôb a správcov podzemných inžinierskych sietí, platné v čase uzatvárania zmluvy o pripojení;
  - prípadné povolenia vstupov na pozemky nachádzajúce sa v záujmovej lokalite;
5. Žiadateľ sa zaväzuje, zabezpečiť vytyčenie stavby fyzickou alebo právnickou osobou oprávnenou podľa osobitných predpisov vykonávať geodetické a kartografické činnosti. Doklad o vytyčení priestorovej polohy stavby – vytyčovací plán žiadateľ odovzdá zástupcovi PDS pred začiatkom realizácie stavby.
6. Realizácia stavby uvedenej v bode 3 článok II tejto zmluvy je vyvolaná z dôvodu potreby žiadateľa, preto žiadateľ vykonáva plnenie záväzkov obsiahnutých v bode 4 a 5 tohto článku zmluvy bez nároku na odmenu.



7. PDS sa zaväzuje vybudovať v rámci stavby "Nacina Ves, ŽSR - úprava ES0364-01 Michalovce" elektroenergetické zariadenie, ktoré súvisí s úpravou distribučnej sústavy v rozsahu: **dozbrojenie rezervného poľa AJ24 v ES0364-01 Michalovce 110/22 kV v zmysle stanoviska prevádzkovateľa distribučnej sústavy č. NPP/12134/2022 zo dňa 29.11.2022**, ktoré tvorí prílohu č. 2 tejto zmluvy.
8. PDS sa zaväzuje vyššie uvedené úpravy distribučnej sústavy zrealizovať do 7 kalendárnych mesiacov od predloženia kompletných podkladov v zmysle bodu 4 tohto článku zmluvy.
9. Za nedodržanie dohodnutého termínu realizácie stavby podľa článku VII bod 7 zo strany PDS sa nepovažuje, ak v čase medzi účinnosťou tejto zmluvy a dohodnutým termínom realizácie stavby nastali okolnosti vylučujúce zodpovednosť podľa § 374 Obchodného zákonníka, medzi ktoré patria najmä (no nie výlučne):
  - neposkytnutie súčinnosti zo strany tretích osôb, pričom bez súčinnosti týchto osôb nie je možné termín ukončenia realizácie riadne dodržať
  - nepredloženie nevyhnutných podkladov zabezpečovaných žiadateľom o pripojenie potrebných pre realizovateľnosť stavby a to bez kvalitatívnej vady,
  - živelné pohromy
  - zistené križovanie s inými inžinierskymi sieťami, ktoré bráni riadnemu dodržaniu termínu realizácie stavby
10. Elektroenergetické zariadenie, ktoré nesúvisí s úpravou distribučnej sústavy (vybudovanie VN prípojky a jednofázovej trafostanice), si zrealizuje žiadateľ sám a na vlastné náklady resp. na základe zmluvného vzťahu predmetné elektroenergetické zariadenie zrealizuje PDS na náklady žiadateľa v zmysle Zákona o energetike č. 251/2012 Z.z.
11. Napojenie odberného miesta na odber elektriny sa zrealizuje po uvedení príslušných častí distribučnej sústavy do prevádzky (vydaním právoplatného užívacieho povolenia).

## Čl. VIII

### Ustanovenia o inžinierskej činnosti

1. Žiadateľ touto zmluvou prevádza na PDS vlastníctvo PD a súvisiacej inžinierskej činnosti pre uskutočnenie stavby, ako aj právo na použitie PD a súvisiacej inžinierskej činnosti pri realizácii stavby. Ak žiadateľ nie je vlastníkom PD a súvisiacej inžinierskej činnosti pre uskutočnenie stavby, prevedie vlastníctvo k PD a súvisiacej inžinierskej činnosti pre uskutočnenie stavby, a to najneskôr do 30 dní odo dňa nadobudnutia vlastníctva k PD a súvisiacej inžinierskej činnosti pre uskutočnenie stavby.

## Čl. IX

### Doba platnosti zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.
2. Zmluva je platná dňom podpisu zmluvnými stranami a účinná dňom uhradenia zálohovej faktúry v súlade s článkom IV tejto zmluvy.
3. V prípade, ak žiadateľ je povinnou osobou v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom



prístupe k informáciám (ďalej len „zákon“) a zmluva zároveň spĺňa podmienku jej zverejnenia podľa zákona, táto zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia. Žiadateľ sa zároveň zaväzuje zverejniť túto zmluvu spôsobom predpokladaným zákonom a oznámiť to preukázateľným spôsobom Prevádzkovateľovi DS, inak zodpovedá za to, že táto zmluva nenadobudne účinnosť. Ustanovenie tohto bodu sa nepoužije ak táto zmluva nespĺňa podmienky na jej uverejnenie v zmysle zákona.

## **Čl. X** **Ochrana osobných údajov**

1. V súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 a zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov, v znení neskorších predpisov, PDS spracúva osobné údaje žiadateľa uvedené v tejto zmluve a v prípade, že žiadateľom je právnická osoba, zákonného / zmluvného zástupcu žiadateľa, najmä za účelom uzatvorenia a riadneho plnenia tejto zmluvy. Poskytnutie požadovaných osobných údajov je zákonnou a/alebo zmluvnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia môže PDS odmietnuť uzatvoriť túto zmluvu.
2. Bližšie informácie o spracúvaní osobných údajov žiadateľa sú upravené v Pravidlách ochrany osobných údajov, pričom ich aktuálna verzia je zverejnená na webovom sídle [www.vsds.sk](http://www.vsds.sk)

## **Čl. XI** **Záverečné ustanovenia**

1. Zmluva je vyhotovená v troch vyhotoveniach, pričom žiadateľ dostane jedno vyhotovenie.
2. PDS je povinný zachovávať dôvernosť informácií v zmysle § 94 zákona číslo 251/2012 Z.z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
3. Zmluvu je možné dopĺňať a meniť len na základe písomných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
4. Obchodné podmienky k zmluvám o pripojení sa menia na základe platného a účinného rozhodnutia Úradu pre reguláciu sieťových odvetví. O každej zmene je PDS povinný informovať prostredníctvom oznámenia na svojej internetovej stránke.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že táto zmluva je uzatvorená slobodne a vážne, jej obsah, vrátane obsahu príloh, je určitý a zrozumiteľný.
6. Dňom platnosti a účinnosti tejto zmluvy strácajú platnosť a účinnosť všetky Zmluvy o pripojení viažuce sa k tomuto odbernému miestu, uzatvorené v predchádzajúcom období.
7. Táto Zmluva je vyhotovená v slovenskom jazyku. Ak sa použije text tejto Zmluvy v inom jazyku, musí byť jeho preklad do slovenského jazyka zhodný s textom tejto Zmluvy vyhotovenej v slovenskom jazyku. V prípade sporu je rozhodujúci text tejto Zmluvy v slovenskom jazyku.

### **Prílohy:**

1. Špecifikácia odberného miesta
2. Technické podmienky týkajúce sa odberného miesta (Vyjadrenie PDS)
3. Obchodné podmienky k zmluve o pripojení k distribučnej sústave



**Za Prevádzkovateľa distribučnej sústavy**

Meno a Priezvisko : Ing. Radoslav Haluška  
Funkcia : generálny riaditeľ

Meno a Priezvisko : Ing. Jaroslav Hrušč  
Funkcia : riaditeľ divízie Sieťový obchod

Podpis :

Podpis :

Pečiatka :

V Košiciach, dňa .....

**Za Žiadateľa o pripojenie**

Meno a Priezvisko : Mgr. Marcel Beregi  
Funkcia : riaditeľ Železničnej energetiky

Podpis :

Pečiatka :

V Košiciach, dňa .....



**Príloha č. 1**  
**Špecifikácia odberného miesta**

**EIC kód odberného miesta:** 24ZVS0000821283B (trafostanica)  
**Adresa odberného miesta:** Nacina Ves 072 21, parcela č. 1370/1

<b>Maximálna rezervovaná kapacita</b>	<b>Spolu:</b>	<b>10 600 kW</b>	<b>100%</b>
Podiel spoluužívania transformačného výkonu		kW	%
<b>Železnice Slovenskej republiky, EIC 24ZVS0000821281F (odberné miesto)</b>		10 600	100
<b>Napätiová hladina</b>	<b>VN</b>		
Meranie spotreby elektrickej energie	<b>VN</b>		
Spôsob merania	<b>nepriame</b>		
<b>Vlastník transformačnej stanice</b>		<b>Železnice Slovenskej republiky</b>	
<b>Zálohové napájanie odberateľa</b>	<b>NIE</b>		
Maximálna rezervovaná kapacita pre zálohové napájanie			
<b>Vlastný zdroj</b>			